



Schweizerische Eidgenossenschaft
Confédération suisse
Confederazione Svizzera
Confederaziun svizra

Le autorità federali della Confederazione Svizzera

Visita di lavoro del direttore dell'UFSP a Singapore e in Cina

Berna, 03.08.2009 - Dal 6 al 15 agosto 2009, una delegazione svizzera si recherà a Singapore e in Cina, su invito delle autorità sanitarie dei due Paesi. Per la durata del viaggio, il Consiglio federale ha conferito al capo della delegazione, il direttore dell'UFSP Thomas Zeltner, il titolo di Segretario di Stato.

Nel corso del viaggio a Singapore e in Cina, il direttore dell'UFSP, Thomas Zeltner, si incontrerà con i ministri della sanità e con altri esponenti di alto rango dei due governi. I colloqui verteranno principalmente su uno scambio di informazioni sugli attuali sistemi sanitari nonché sul settore della medicina tradizionale.

Al Ministero della sanità di Singapore, Thomas Zeltner terrà una conferenza sul sistema sanitario svizzero e sulle attuali sfide cui esso è confrontato, tra cui la lotta all'influenza pandemica (H1N1) 2009.

Altri oggetti dei colloqui in agenda saranno il «Memorandum of Understanding for Cooperation on Health» tra la Cina e la Svizzera, in vigore dal 2005, e altri temi di interesse comune (p. es. la sanità a livello mondiale o la protezione e il controllo delle malattie trasmissibili). Inoltre, Thomas Zeltner riferirà, in qualità di relatore principale, sull'«Executive Course on Global Health Diplomacy» che si terrà dal 10 al 14 agosto a Pechino. Il corso è organizzato dal «Graduate Institute of International and Development Studies» di Ginevra in collaborazione con l'«Institute for Global Health» dell'Università della capitale cinese.

Indirizzo per domande:

Jean-Daniel Biéler, capo supplente della Divisione internazionale dell'UFSP, tel. 031 322 95 05 o media@bag.admin.ch

Editore:

Ufficio federale della sanità pubblica

Internet: <http://www.bag.admin.ch>

Le autorità federali della Confederazione Svizzera

[Contatto](#) | [Basi legali](#)

<http://www.news.admin.ch/message/index.html?lang=it>